



CHORALE
LES MYOSOTIS

Concert

Délices printanières

avec

Jean-Charles Côté

à la direction musicale

Gaspard Tanguay-Labrosse au piano

Bilyana Raycheva au violon

Vendredi 31 mai 2013 à 20 heures

Collège Champlain

900, Riverside Drive, Saint-Lambert

Mot du Directeur musical

Le programme de concert regroupe des chants ayant pour thème le printemps: soleil, mois de mai, rivière, fleurs, cerisier japonais, jardinage...

La sélection du répertoire a été déterminée par la collaboration de quatre personnes: Flore Rodrigue, Jeannine Blouin, Suzanne André et Jean-Charles Côté. Le jeune pianiste talentueux, Gaspard Tanguay-Labrosse, s'est joint au chœur au mois de janvier dernier.

Les membres du chœur ont vécu une année chorale bien remplie: le concert de Noël, l'enregistrement de deux chansons pour un documentaire et la préparation du présent concert.

Les choristes ne cessent de s'appliquer pour mieux chanter en répétition. Une qualité de concentration se développe lors de l'apprentissage des chants. Les choristes manifestent constamment une motivation et un souci d'amélioration dans le but de vous offrir le meilleur concert possible!

Nous vous invitons à chanter les deux refrains de l'Hymne au printemps que vous retrouvez dans le programme.

Bon concert et à la prochaine saison!

Jean-Charles Côté

Directeur musical

Mot de la présidente

La chorale « Les Myosotis » vous remercie de votre présence.

Nous sommes heureux de vous présenter nos « Délices printanières » enrubannées d'harmonies savoureuses.

On dit souvent qu'une odeur peut déclencher des souvenirs d'autrefois : il en va de même pour la musique et les chansons. Je vous invite donc à vous installer dans votre fauteuil et à vous laisser charmer par nos airs de printemps.

Qui sait quel souvenir se ravivera et reviendra vaguer dans votre cœur...

Bonne soirée,

Jeannine Blouin

Présidente

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Présidente : Jeannine Blouin;
Secrétaire : Marie-Reine Marcoux

Vice-présidente : Colette Lippé
Trésorier : Jean-Pierre Robitaille

Conseillère : Francine Ste-Marie
Conseiller : Jacques Blain
Conseillère : Gaétane Bérubé

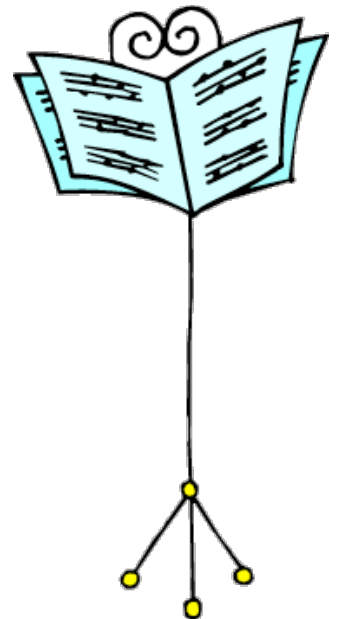
Jean-Charles Côté
Chef de chœur



Après une douzaine d'années d'expérience, Jean-Charles Côté vient de compléter une maîtrise en direction chorale à l'Université de Sherbrooke, sous la direction de Robert Ingari.

Il détient une maîtrise en composition et deux baccalauréats, en composition et éducation musicale. Il a aussi fait carrière en enseignement de la musique aux niveaux primaire et secondaire en banlieue de Montréal et de Vancouver. Il chante à titre de choriste professionnel dans le nouveau Chœur de chambre du Québec.

Son expérience professionnelle inclut la direction du Chœur Vox Luminis, de Chœurisma, du Chœur Myosotis, du Chœur Midissimo, de l'Ensemble vocal Amadeus et du Chœur Les Gondoliers depuis l'automne 2009; la direction du Vancouver Chamber Choir en 2008; la direction des Échos du Pacifique pendant 7 ans; la direction de 11 chœurs mixtes, de femmes, d'adolescents, d'enfants et d'ensembles instrumentaux pour la réalisation de plus de 100 concerts.



Gaspard Tanguay-Labrosse

Pianiste



Âgé de 24 ans, Gaspard Tanguay-Labrosse a commencé le violon à l'âge de quatre ans, puis le piano à l'âge de 10 ans. Pendant sept ans, il étudie avec les professeurs Christiane Claude et Alissa Mitchenko. Il détient une maîtrise en interprétation de l'Université de Montréal obtenue auprès de Jean Saulnier et de Marc Durand, en plus d'avoir travaillé avec le professeur Roland Keller à l'Université pour la musique et les arts de la scène de Vienne.

Gaspard s'est distingué dans plusieurs concours. À l'automne 2004, il emporte le troisième prix à la compétition internationale Julia Crane à Potsdam dans l'état de New York. Gaspard a également obtenu des prix dans plusieurs concours québécois : mentionnons entre autres le Concours de musique du Canada, le Festival de musique classique du Bas-Richelieu, le concours de l'Orchestre symphonique de Trois-Rivières et le prix d'Europe. En décembre 2010, Gaspard est soliste invité de la Philharmonie Jeunesse de Montréal.

En plus de ses activités en solo, Gaspard a enregistré un CD de démonstration pour la radio de Radio-Canada et le site internet d'Espace Musique au printemps 2009, en duo avec son frère Hubert, clarinetiste. Ils ont aussi donné des récitals à Orford, Yellowknife et Toronto.

NOS CHORISTES 2012-2013

Sopranos

Suzanne André
Claudette Banville
Gaétane Bérubé
Jeannine Bilodeau
Jeannine Blouin
Monique Bruneau-Pettigrew
Suzanne Couture
Françoise Fontaine
Denyse Gariépy
Pierrette Gay
Francine Grenier
Christiane Lacaille

Liliane Lacaille
Élizabeth Leclerc-Tessier
Thérèse Lecomte
Martine Mailhot
Francine Martin
Rita Normandin
Régine Ouellet
Carole Ouellet Martineau
Julie Perron
Pauline Proulx-Côté
Lise Vincent

Ténors

Jacques Blain
Alain Chamberland
Guy Charron
François Galaise
Paul-André Messier
Jean Morin
Pierre Roy
Marcel Tessier



La Chorale Les Myosotis est fière d'être membre de l'Alliance des chorales du Québec qui a comme mission de réunir les chorales de tous styles et de tous niveaux pour se donner des moyens de mieux chanter, partager le plaisir de chanter et promouvoir et développer le chant choral au Québec.



Altos

Louise Aubry
Lucienne Bienvenu
Diane Boucher
Lisette Boucher
Thérèse Branconnier
Marthe Caron
Marianne Champigny
Pierrette Chaput
Marielle Cossette
Lorraine Desjardins
Raymonde Desmarais
Gabrielle Dionne

Nicole Filiatrault
Claudette Fortin
Raymonde Gaudet
Raymonde Gaumont
Lise Lesage
Colette Lippé
Marie-Reine Marcoux
Aline Mireault
Suzanne Ouellet
Micheline Partikian
Micheline Rondeau
Francine Ste-Marie

Basses

Jean-Pierre Brunet
Ivan Dansereau
André Desjardins
Roger Gendron
Bernard Houle
Jean-Pierre Robitaille
Marc Thiffault

Recrutement

Notre chorale à quatre voix mixtes regroupe majoritairement des retraités de l'enseignement. Cependant, toute autre personne peut être acceptée.

Voici les critères d'admission pour être membre de chorale: aimer chanter, avoir une voix juste, être présent aux répétitions, se préparer aux répétitions par des exercices personnels à partir d'enregistrements ou à l'aide d'un logiciel, payer une cotisation. Il n'est pas nécessaire d'avoir une connaissance théorique de la musique.

Les répétitions ont lieu le mardi matin de 9 h à 11 h 30 au Centre communautaire Saint-Robert, 701, rue Duhamel à Longueuil.

Pour informations ou pour vous inscrire, veuillez contacter Jeannine Blouin au 450 679-3479.

*Pour avoir gracieusement fleuri notre concert,
nous remercions*

LA JARDINERIE SCARDERA

**1887, Ch. du Tremblay
Longueuil
450 468-0950**

ÉQUIPE DE PRODUCTION

Conception des billets : Pierre Trudel

Billetterie :
Gabrielle Dionne
Élizabeth Leclerc-Tessier
Pierrette Chaput
Lise Vincent
Diane Boucher
Marielle Cossette
Francine Grenier
Aline Mireault

Commanditaires
et responsable
des bénévoles :
Gaétane Bérubé

Décors:
Jean-Pierre Brunet
Diane Boucher
Françoise Fontaine

Programme: Diane Mathurin

Régie : Serge Desjardins

Enregistrement : Guy Giroux

Sonorisation
et éclairage : Gilbert Sauvé

SINCÈRES REMERCIEMENTS À NOS PARTENAIRES ET DONATEURS



Le secteur Vieux-Longueuil de l'A.R.E.Q. (Association des retraitées et retraités de l'éducation et des autres services publics du Québec)

Le secteur Hexagone de l'A.R.E.Q. (Association des retraitées et retraités de l'éducation et des autres services publics du Québec)

La Ville de Longueuil



Monsieur Bernard Drainville, député de Marie-Victorin

Madame Marie Malavoy, députée de Taillon

NOS PRÉCIEUX COMMANDITAIRES

Nous remercions nos commanditaires pour leur contribution à la réussite du concert de ce soir et nous souhaitons que vous les encouragiez.

REMERCIEMENTS À NOS BÉNÉVOLES

N'oublions surtout pas nos nombreux bénévoles qui, par leur discrète contribution, ont rendu ce concert possible. Nous leur disons du fond du cœur

Merci beaucoup !

1^{re} partie

1. ***Fanfare du printemps*** de Joseph Bovet, révision de J.-C. Côté
2. ***Ce mois de mai*** de Clément Janequin
3. ***C'est dans le mois de mai*** (chant folklorique) - hommes
4. ***Petite suite québécoise*** «Deuxième mouvement» de Marie Bernard, révision de J.-C. Côté
5. ***River*** d'Ennio Morricone
6. ***Le temps qu'il nous reste*** de Michel Jourdan, arrangement : J.-C. Côté
7. ***Le printemps*** de Michel Fugain
8. ***Au printemps*** de M.-R. Marcoux/F. Labelle
Soliste: Marie-Reine Marcoux
9. ***Au printemps*** de Jacques Brel, harmonisation: Norbert Ott
10. ***Hymne au printemps*** de Félix Leclerc, chantons en chœur (*)
Soliste: Paul-André Messier

Entracte de 15 minutes

2^e partie

1. ***Fleurs en chantée*** de Jacques Mottier, harmonisation : Rolf Hausammann
2. ***Sakura*** harmonisation : André Amelier (chant folklorique japonais)
3. ***Le temps du muguet*** de B. Soloviev-Sosoi/M. Matoussovski
4. ***J'ai cueilli la belle rose*** de Richard Johnston
5. ***Chanson d'Orphée*** de Luiz Bonfá, harmonisation : J.-C. Côté
6. ***Comme un soleil*** de Michel Fugain
Soliste: Jeannine Blouin
Harmoniciste: Roger Gendron
7. ***Envoi de fleurs*** de Paul Delmet, arr.: J.-C. Côté
8. ***Le temps des fleurs*** de Gene Raskin, harmonisation: J.-C. Côté
9. ***Je ferai un jardin*** de C. DesRochers/J.-P. Pelletier, révision de J.-C. Côté

* Vous trouverez le texte de «L'Hymne au printemps» à la fin du programme.

COMMANDITAIRE OR
(300 \$ et plus)

**Faire partie d'une chorale,
c'est joindre nos voix
pour offrir des lendemains
qui chantent.**

C'est une mission qui nous rejoint.

Bravo pour votre succès !



COOPÉRATIVE
FUNÉRAIRE
DE LA RIVE-SUD
DE MONTRÉAL

NOS COMMANDITAIRES BRONZE
(50 \$ à 150 \$)

Dr LOUIS AMMANN, Chirurgien Dentiste

3930, Mtée St-Hubert, St-Hubert
450 678-7473 450 678-RIRE

BOULANGERIE ST-HUBERT

3785, Mountainview, St-Hubert
450 678-6496

CLINIQUE VISUELLE DE LONGUEUIL

1412, Ch. de Chambly, Longueuil
450 670-6400

CLUB DE GOLF RIVE-SUD

415, Ch. Bella-Vista, St-Basile-le-Grand
450 653-2471

COIFFURE DE FRANCE

165 -167, St-Louis, Lemoyne
450 466-2549

JEAN-GUY DAIGLE, d.d., Denturologiste

3125, Mtée St-Hubert, St-Hubert
450 676-3279

DON ANONYME

Choriste
Les Myosotis

NOS COMMANDITAIRES BRONZE
(50 \$ à 150 \$)

FROMAGERIE MARCHÉ VILLAGE INC.

Francesco Gaudio, propriétaire Michelina Gaudio, directrice
7800, boul. Taschereau, Brossard
450 671-7961

CLAUDE GLADU

Courtier immobilier - Sutton - Actuel
cgladu@sutton.com www.gladuimmobilier.com
514 953-8508

ANDRÉ GOUGEON

Don d'un particulier

L'ANCÊTRE LE CODERRE

5370, Ch. de Chambly, St-Hubert,
450 678-5630

L'ÉNERGIE UNIVERSELLE

francinegrenier@acn.net
450 449-1406

LES RÔTISSERIES ST-HUBERT DE LONGUEUIL

Famille Villeneuve
825, St-Laurent O. Long. 450 646-4447

LIBRAIRIE ALIRE

Librairie agréée - Robert Leroux
825, rue St-Laurent O., Longueuil
www.librairie-alire.com 450 679-8211

NOS COMMANDITAIRES BRONZE
(50 \$ à 150 \$)

Dre LOUISE MALENFANT

Chirurgienne Dentiste

90, boul. Ste-Foy, suite 100, Longueuil

450 677-9141

MULTI-PRÊTS - Courtier immobilier hypothécaire

Serge Ferland, B.A.A., Pl. Fin. -

5411, Beaubien est, bureau 200, Montréal

514 722-2274 poste 105

PHARMACIE PIERRE BÉLANGER

3090, Chemin de Chambly, Longueuil

450 670-4420

PHARMACIE BENOIT GUILBAULT INC.

3999, Mtée St-Hubert, St-Hubert

450 676-1841

PHARMACIE SYLVIE JUTRAS

157, rue St-Charles O., Longueuil

450 677-6366

PIERRELONGTIN PHOTOGRAPHE

www.longtinphoto.com longtinphoto@videotron.ca

514 866-5097

NOS COMMANDITAIRES BRONZE
(50 \$ à 150 \$)

POIVRE DES ÎLES

3170, rue Savard, St-Hubert
450 656-1020

RE/MAX IMAGINE INC.

Robert Hill, B.Sc., M. Éd. - Courtier immobilier
50, St-Charles ouest, suite 100, Longueuil
514 594-2014 450 651-8331

RÉSIDENCE ST-LOUIS

1570, rue St-Louis, Ste-Julie
450 649-6845

RESTAURANT MONTAZA

2877, Chemin de Chambly, Longueuil
450 670-3280

SPÉCIALISTES DENTAIRES RIVE-SUD

3124, boul. Moïse-Vincent, St-Hubert
450 443-8659

Dre LOUISE VALLÉE - IRIS

5791, boul. Taschereau. Brossard
450 466-9978

VÉREC - ATELIER MÉCANIQUE

5237, Mtée St-Hubert, St-Hubert
450 676-5773

VISALUS

francinegrenier.bodybyvi.com/fr
450 449-1406

NOS COMMANDITAIRES - SOUTIEN FINANCIER
(jusqu'à 50 \$)

ACTION SPORT PHYSIO

Clinique de Longueuil 450 468-4664
Clinique de Boucherville 450 641-4610

MARIELLE COSSETTE

Choriste
Les Myosotis

MANON AUBRY Coiffure Enr.

1658, Ste-Hélène, Longueuil
450 677-9255

Dr DANIEL DESMEULES, Dentiste

5438, boul. Cousineau, St-Hubert
450 445-5050

MYRIAM BÉLANGER, Coiffeuse

3930, Mtée St-Hubert, St-Hubert
450 443-1162

FRUITS ET LÉGUMES GRANDE-ALLÉE

4635, boul. Grande-Allée, Brossard
450 678-3167

MAY BESSISSOW, Pharmacienne

832, St-Laurent O. Longueuil
450 677-6311

BRIGITTE JALBERT, Institut de beauté

5440, Ch. de Chambly, Suite 106, Longueuil
450 445-3400

BOUTIQUE MARJOLAINE

243, St-Charles O, Longueuil
450 670-6595

LA COIFFERIE

246, rue St-Charles ouest, Longueuil
450 646-1909

BUREAU EN GROS

2790, Ch. de Chambly, Longueuil
450 670-1698

LES MARCHÉS LACOSTE HÉBERT, IGA

1401, Ch. de Chambly, Longueuil
450 677-2869

C.R.A.N. MÉCANIQUE

1607, rue Verchères, Longueuil
450 928-1011

FLORENT STE-MARIE

825, rue St-Laurent O., Longueuil
450 679-4221

CLUB VOYAGES TOURBEC

309, boul. Henri-Bourassa Est, Montréal
514 858-6465

Pour nous rejoindre:

Nous vous invitons à visiter notre site Internet :

www.lesmyosotis.ca

Vous pouvez aussi envoyer un courriel à:

André Desjardins
webmestre éditorial
desjandr@videotron.ca

Pour informations et inscriptions vous pouvez communiquer avec:

Jeannine Blouin
450 679-3479

PROCHAIN CONCERT

vendredi, le 30 mai 2014
au Collège Champlain

À l'année prochaine !





Hymne au printemps
(Félix Leclerc)

Refrain 1

Comme un vieux râteau oublié
Sous la neige je vais hiverner
Photos d'enfants qui courent dans les champs
Seront mes seules joies pour passer le temps
Mes cabanes d'oiseaux sont vidées
Le vent pleure dans ma cheminée
Mais dans mon cœur je m'en vais composer
L'hymne au printemps pour celle qui m'a quitté.

Refrain 2

Vois les fleurs ont recommencé
Dans l'étable crient les nouveau-nés
Viens voir la vieille barrière rouillée
Endimanchée de toiles d'araignées
Les bourgeons sortent de la mort
Papillons ont des manteaux d'or
Près du ruisseau sont alignées les fées
Et les crapauds chantent la liberté.

